

PATTO DI COLLABORAZIONE

VIA ISOCRATE

Patto di collaborazione per la riqualificazione, la rivitalizzazione e la cura condivisa e la gestione dell'area verde in Via Isocrate (Mun.2) quale attività di cura condivisa dei beni comuni, mediante patto di collaborazione ai sensi del Regolamento in materia approvato dal Consiglio Comunale nella seduta del 20.05.2019;

TRA

Il Comune di Milano (di seguito per brevità "il Comune") con sede in Piazza della Scala 3, 20122 Milano, P.I. 01199250158, rappresentato dal Direttore Operativo dell'Area Municipi – Ambito di Coordinamento 1 Dott. Giovanni Campana;

E

L'Istituto Comprensivo Statale "Paolo e Larissa Pini" con sede in via Stefanardo da Vimercate, 14 - Milano, rappresentata dalla Prof.ssa Rosa Delia Ruta in qualità di dirigente

E

Il Comitato genitori scuola primaria Crispi con sede legale in via Stefanardo da Vimercate, 14 - Milano, rappresentato da Sara Gobbin in qualità di Presidente e rappresentante legale

E

Il Comitato genitori scuola primaria Martiri di Gorla con sede legale in via Stefanardo da Vimercate, 14 - Milano, rappresentato da Federica Lozej in qualità di Presidente e rappresentante legale

E

Il Comitato genitori scuola d'infanzia Sant'Erlembardo (gruppo informale non costituito), con sede legale in via Sant'Erlembardo 4 – Milano, rappresentato da Carminati Gaetana Maria

E

Il Comitato dei genitori Trevisani Scaetta, con sede legale in via Stefanardo da Vimercate 14 - Milano , rappresentato da Barbara Covella in qualità di Presidente in carica

E

L'Associazione SINITAH APS (di seguito per brevità Sinitah APS), con sede legale in via Tremelloni, 12 20127 Milano, C.F. 97349230157, rappresentata dal Sig. Abdoul Kader Traore in qualità di Presidente;

E

L'Associazione La Scheggia – Associazione culturale con sede in via Jean Jaures 6, 20125 Milano - c.f 97371020153 rappresentata dal Sig. De Monte Domenico in qualità di Presidente;

E

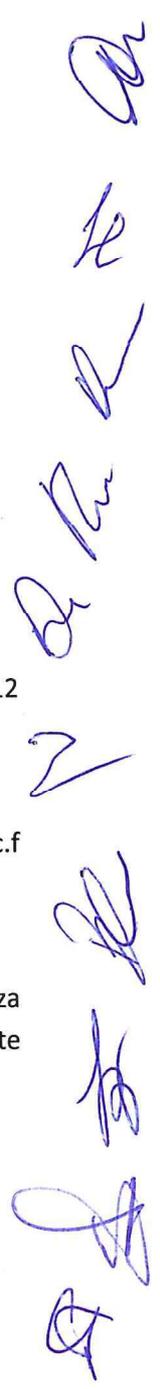
Perigea S.r.l. con sede legale via Carlo Goldoni 1 20129 a Milano, Sede operativa via Bartolomeo Panizza 12, 20144 Milano – P.IVA 10233860963 rappresentata da Colella Francesco in qualità di rappresentante legale;

E

Il gruppo Facciamoci LA*R*GO rappresentato dal Sig. Costamagna Luigi, nato ad Assisi il 21/05/1990;

E

1



La cittadina attiva **Anna Manzoni**, nata a Cassano d'Adda il 23/12/1981;

E

Il cittadino attivo **Massimo Monza**, nato a Milano il 22/03/1960;

E

Il cittadino attivo **Francesco Colella**, nata a Corato (BA) il 12/08/1961;

E

La cittadina attiva **Sara Mancino**, nata a Sesto SG il 25/09/1984;

E

La cittadina attiva **Tiziana D'Angelantonio**, nata a Roma il 4/7/1954;

di seguito per brevità "le parti";

PREMESSO CHE

- L'Amministrazione Comunale promuove la "cura condivisa dei beni comuni" da parte dei "cittadini attivi", mediante la sottoscrizione di "accordi di collaborazione", secondo i principi e gli indirizzi del Regolamento Comunale — Disciplina per la Partecipazione dei Cittadini Attivi alla Cura, alla Gestione Condivisa e alla Rigenerazione dei Beni Comuni Urbani approvato dal Consiglio Comunale nella seduta del 20 maggio 2019;
- ai sensi dell'art. 11 del Regolamento recante la disciplina per la partecipazione dei cittadini attivi alla cura, alla gestione condivisa e alla rigenerazione dei beni comuni urbani è prevista la "sollecitazione delle manifestazioni di interesse mediante avvisi periodici contenente un elenco di siti presentati all'interesse dei cittadini attivi, elaborato e aggiornato periodicamente dagli uffici competenti;
- con comunicazione del 15.03.2021 alcune Associazioni hanno presentato via e-mail la proposta di un patto di collaborazione per l'area oggetto del presente atto. Il Progetto ha coinvolto tre quartieri della periferia nord est di Milano: Gorla, Precotto e Villa San Giovanni, e ha visto la realizzazione di un giardino condiviso, dove organizzare momenti di socializzazione, incontri ed eventi culturali, destinando anche parte delle aree in questione a orti urbani, coinvolgendo la cittadinanza e le scuole del territorio.
- le finalità di interesse generale perseguite dal progetto sono state le seguenti:
 - riqualificare l'area inutilizzata, mettendola a disposizione dei cittadini dei quartieri di Gorla, Precotto e Villa San Giovanni;
 - ripristinare le aree come spazio verde curato, destinando alcune parti di esse a orto condiviso;
 - organizzare momenti educativi su natura e ambiente delle scolaresche dei quartieri in accordo con i plessi scolastici;
 - promuovere gli orti didattici in collaborazione con l'istituto Comprensivo Paolo e Larissa Pini e i Comitati Genitori dei plessi facenti parte di tale Istituto Comprensivo;
 - creare un luogo di aggregazione e socializzazione per gli abitanti dei quartieri di Gorla, Precotto e Villa San Giovanni;
 - organizzare corsi di formazione per hobbisti su orto, giardinaggio e apicoltura;
 - sviluppare una rete di collaborazione tra soggetti promotori e cittadinanza;





- organizzare incontri sulla tematica "green"
- con determinazione dirigenziale n. 7551/2021 del 17/09/2021 del Comune di Milano è stata approvata la proposta e autorizzata la sottoscrizione del patto di collaborazione, con scadenza prevista il 31/12/2024;
- in data 25/01/2024 è pervenuta a mezzo posta elettronica la comunicazione di alcuni firmatari del patto di avvalersi dell'art. 8 del patto di collaborazione "Orti di Vi.Pre.Go." sottoscritto in data 23 settembre 2021, in base al quale tale patto può essere risolto in qualunque momento per insindacabile richiesta anche di uno solo dei contraenti. Pertanto, il contratto è stato risolto ai sensi dell'art. 8 del contratto sottoscritto il 23.9.2021.
- con deliberazione di Giunta del Municipio 2 n. 17 del 06/02/2024 sono state quindi approvate le linee di indirizzo per l'indizione dell'avviso pubblico per promuovere la riqualificazione, la rivitalizzazione e la cura condivisa e la gestione dell'area verde in Via Isocrate (Mun.2) quale attività di cura condivisa dei beni comuni, ai sensi del Regolamento Comunale — Disciplina per la Partecipazione dei Cittadini Attivi alla Cura, alla Gestione Condivisa e alla Rigenerazione dei Beni Comuni Urbani approvato dal Consiglio Comunale nella seduta del 20 maggio 2019.
- con determinazione dirigenziale n. 890 del 12/02/2024 è stato approvato lo schema di avviso pubblico per la riqualificazione, la rivitalizzazione e la cura condivisa e la gestione dell'area verde in Via Isocrate (Mun.2) quale attività di cura condivisa dei beni comuni, ai sensi del Regolamento Comunale — Disciplina per la Partecipazione dei Cittadini Attivi alla Cura, alla Gestione Condivisa e alla Rigenerazione dei Beni Comuni Urbani approvato dal Consiglio Comunale nella seduta del 20 maggio 2019;
- con comunicazione del 27/2/2024, entro i termini previsti dall'Avviso pubblico, è pervenuta offerta da parte dei soggetti firmatari del presente patto per la riqualificazione, la rivitalizzazione e la cura condivisa e la gestione dell'area verde in Via Isocrate (Mun.2);
- con determinazione dirigenziale n. 1853 del 11/03/2024 del Comune di Milano è stata approvata e autorizzata la sottoscrizione del presente patto;

PREMESSO INOLTRE CHE

- L'Istituto Comprensivo Statale "Paolo e Larissa Pini", situato nel quartiere Gorla-Martesana opera in un territorio che si presenta molto composito sia sotto il profilo della realtà produttiva, dei servizi e delle risorse culturali, sia sotto quello della stratificazione professionale e sociale della popolazione, della provenienza geografica degli abitanti e delle condizioni economiche e culturali delle famiglie. Per questo motivo l'Istituto intende attivare percorsi che valorizzino l'orto come sviluppo delle competenze di cittadinanza globale, al fine di formare cittadini consapevoli e responsabili. Gli orti rappresentano uno strumento di educazione ecologica in grado di riconnettere bambini e ragazzi con le radici del cibo e della vita. In un contesto che favorisce il loro benessere fisico e psicologico, attraverso le attività di semina, cura, raccolta, compostaggio apprendono i principi dell'educazione ambientale e alimentare, imparano a leggere in chiave ecologica le relazioni che legano i membri di una società e a prendersi cura del proprio territorio e ad imparare ad aver cura. L'esperienza diretta nell'orto oltre ad essere strumento didattico interdisciplinare, diventa mezzo trasversale, per costruire relazioni tra la scuola, gli studenti, le famiglie e la società civile che opportunamente coinvolta riesce così a trasformarsi in comunità educante. Questa progettualità si colloca nel solco dell'arricchimento della rete sociale.

- Il comitato genitori scuola Primaria Crispi, scuola Primaria Martiri di Gorla, scuola dell'infanzia Sant'Erlembardo e il comitato genitori Trevisani Scaetta, perseguono principalmente i seguenti scopi:
 - favorire la più ampia collaborazione tra Istituto e famiglia nel rispetto reciproco del ruolo di ciascun componente; agevolando lo scambio di informazioni tra i genitori, la comunicazione tra i rappresentanti di classe, le relazioni con gli altri Organi Collegiali e con la Dirigenza Scolastica;
 - promuovere iniziative per agevolare i rapporti tra i genitori con i docenti e con gli studenti, al fine di favorire la loro reciproca conoscenza ed un'attività di collaborazione; Ricercare e mantenere rapporti con le altre scuole, con gli Enti locali, con le associazioni presenti sul territorio;
 - svolgere un ruolo propositivo nei confronti del Collegio dei Docenti, del Consiglio d'Istituto e della Dirigente, in merito a: Piano dell'Offerta Formativa, Regolamenti, Educazione, Iniziative extra-scolastiche, Iniziative di formazione, eventuali problematiche di natura logistica relativi alla struttura scolastica.
- Associazione SINITAH APS, fondata a Milano nel 2003 è un'associazione culturale ricreativa senza fini di lucro che si occupa di arte, cultura e spettacolo in particolar modo di provenienza dai diversi Continenti del Mondo. SINITAH è una delle poche realtà cittadine che propone un'offerta culturale di livello per la valorizzazione degli artisti di origine straniera, residenti sul nostro territorio. Attraverso l'espressione artistica di alta qualità è possibile avvicinare il pubblico alla conoscenza di culture lontane. Durante questi anni l'associazione ha prodotto diversi eventi, rassegne, festival e spettacoli in collaborazione con grandi artisti di fama nazionale ed internazionale. Ha stretto rapporti di fiducia con gli enti territoriali della città di Milano, come il Comune di Milano, i consigli di Municipio, il Forum Città Mondo ed altre associazioni culturali e ha costruito negli anni una rete di collaborazioni con molte realtà milanesi che hanno ospitato i diversi eventi proposti.
- La Scheggia, associazione culturale milanese, nasce nel 2004 dopo aver vinto un bando del Comune di Milano per l'assegnazione e gestione di uno spazio comunale che diventerà la sede di iniziative culturali di vario genere, principalmente legate al cinema e alla musica. Le sue attività nascono e vivono tutte sotto il segno della ricerca e della condivisione: una proposta culturale che premia produzioni indipendenti, ricerca e sperimentazione, e uno scambio sempre attivo con i soci e con il pubblico, in collaborazione con le realtà della zona e del quartiere. L'associazione, sottoscrivendo il patto di collaborazione, intende
- Facciamoci LA*R*GO è un'idea nata un anno fa da un gruppo di abitanti del quartiere Gorla con l'intento di valorizzare lo spazio pubblico come luogo di aggregazione al centro del quartiere, incentivare la pedonalità e la mobilità sostenibile a sostegno dell'ambiente, ma anche la sicurezza e qualità della vita in città. Il gruppo (informale non costituito) ha tra i suoi obiettivi quello di creare momenti di aggregazione attraverso attività artistiche e culturali per grandi e piccini, sui temi della sostenibilità ambientale e della sicurezza stradale.
- Perigea S.r.l è una società di consulenza informatica focalizzata in ambito bancario e interbancario e specificatamente nel mondo degli strumenti e mercati finanziari. Interamente ed esclusivamente posseduta dai suoi fondatori, offre ai propri clienti risorse altamente skillate e competenze multidisciplinari acquisite in anni di esperienza nel settore IT.

CONSIDERATO CHE

- I sottoscrittori si riconoscono nello spirito e nelle finalità del Regolamento Comunale – Disciplina per la Partecipazione dei Cittadini Attivi alla Cura, alla Gestione Condivisa e alla Rigenerazione dei Beni Comuni Urbani approvato dal Consiglio Comunale nella seduta del 20 maggio 2019, di cui accettano di cui accetta integralmente i principi e di cui rispettano le disposizioni, in quanto applicabili;
- I sottoscrittori si danno reciprocamente atto che il rapporto instaurato per il tramite dell'Accordo non potrà in alcun modo essere considerato, né da esse, né da terzi, come forma di associazione, restando gli stessi, gli uni nei confronti degli altri e tutte nei confronti di terzi, liberi da qualsiasi vincolo che non sia espressamente previsto dal Patto.

Tutto ciò premesso e considerato

SI CONVIENE E SI STIPULA

quanto segue:

Art. 1 — Richiamo alle premesse

Le premesse costituiscono parte integrante del presente accordo.

Art.2 — Oggetto dell'accordo

Il patto disciplina le attività dei soggetti firmatari per la riqualificazione, la rivitalizzazione e la cura condivisa e la gestione dell'area verde in Via Isocrate (Mun.2) quale attività di cura condivisa dei beni comuni, mediante patto di collaborazione ai sensi del Regolamento in materia approvato dal Consiglio Comunale nella seduta del 20.05.2019, con le seguenti finalità:

- continuare a riqualificare l'area, mettendola a disposizione dei cittadini dei quartieri di Gorla, Precotto e Villa San Giovanni;
- mantenere le aree come spazio verde curato, destinando alcune parti di esse a orto condiviso;
- organizzare momenti educativi su natura e ambiente delle scolaresche dei quartieri in accordo con i plessi scolastici;
- promuovere gli orti didattici;
- creare un luogo di aggregazione e socializzazione per gli abitanti dei quartieri di Gorla, Precotto e Villa San Giovanni;
- organizzare corsi di formazione per hobbisti su orto, giardinaggio e apicoltura;
- sviluppare una rete di collaborazione tra soggetti promotori e cittadinanza;
- organizzare incontri sulla tematica "green"

Ai sensi del regolamento citato, si fa presente che spazi ambienti e luoghi non sono conferiti ai sottoscrittori del patto in uso esclusivo, ma affinché nello spazio siano realizzate attività dirette al vantaggio della comunità locale, senza fini di lucro.

Art. 3 – Durata dell'accordo e facoltà di rinnovo

La durata dell'accordo decorre dalla sottoscrizione del presente atto sino al 08.03.2027. È vietato il rinnovo tacito dell'accordo; entro 30 giorni antecedenti il termine di scadenza ogni contraente ha facoltà di proporre la riprogettazione, con caratteri di novità e di sviluppo, degli interventi di rivitalizzazione dello spazio urbano.

Art. 4 - Attività e impegni dei sottoscrittori

Le attività e gli impegni dei sottoscrittori sono così articolati:

4.1 – MODALITA' DI UTILIZZO DELLO SPAZIO

	Attività
Il Comune di Milano e il Municipio 2	<ul style="list-style-type: none"> • conferiscono in gestione e cura le aree indicate all'art. 2 senza oneri; • promuovono, di concerto con gli altri contraenti, la comunicazione e divulgazione delle attività realizzate e l'integrazione con altre iniziative dell'Amministrazione; • rendono disponibile un insieme di arredi mobili (tavoli, sedie, gazebo etc.) e facilities strumentali per la cura e la manutenzione del verde, utilizzabili previa prenotazione con l'Ufficio Partecipazione. Il ritiro e la riconsegna ad opera dei sottoscrittori; • provvedono all'approvvigionamento idrico utilizzando soluzioni mirate quali, a titolo esemplificativo la collaborazione con il locale Centro servizi bibliotecari del comune, o un servizio di fornitura periodica con autobotte.

4.2 - MANUTENZIONE DELLO SPAZIO

	Attività
Municipio 2	<ul style="list-style-type: none"> • Assicura la manutenzione straordinaria dello spazio; • Assicura la manutenzione ordinaria non ricompresa nelle attività degli altri soggetti sottoscrittori;
Tutti i proponenti sottoscrittori del patto	<ul style="list-style-type: none"> • Assicurano la manutenzione ordinaria dello spazio in aggiunta al servizio di pulizia e di raccolta dei rifiuti straordinaria ad opera di Amsa; • Favoriscono e presiedono il corretto e rispettoso uso dello spazio da parte della comunità locale;

4.3 - RIVITALIZZAZIONE DELL'AREA COME SPAZIO SOCIALE

	Attività
Comune di Milano	<ul style="list-style-type: none"> Promuove, di concerto con gli altri contraenti, la comunicazione e divulgazione delle attività realizzate e l'integrazione con altre iniziative dell'Amministrazione;
Municipio 2	<ul style="list-style-type: none"> concede il proprio Patrocinio gratuito per gli Eventi e le attività organizzate dalle associazioni previa richiesta di parte; promuove, di concerto con gli altri contraenti, a propri oneri e spese, le attività di comunicazione e divulgazione delle attività realizzate per la cura condivisa dei beni comuni;
Associazione SINITAH APS	<ul style="list-style-type: none"> prosegue con le attività di volontariato sia per la cura e la manutenzione di orto e giardino che per coadiuvare l'organizzazione dei laboratori di orticoltura con i plessi scolastici e per la comunità del territorio; promuove l'organizzazione di iniziative culturali, multiculturali, di educazione ambientale, artistiche, di spettacolo e aggregative al fine di coinvolgere sempre più la cittadinanza alla partecipazione nelle attività dell'orto e anche al volontariato; collabora alla gestione dei social media e la comunicazione;
Comitato genitori scuola primaria Crispi	<ul style="list-style-type: none"> sensibilizza la comunità scolastica e il quartiere, in sinergia con gli altri firmatari del patto, sulla possibilità di collaborare alla manutenzione e alla trasformazione dello spazio in oggetto in il luogo sempre più bello, sicuro è accessibile, dove ci si possa sentire parte di un gruppo che lavora per gli stessi obiettivi, dove il contributo di ciascuno è importante. organizza momenti di incontro e condivisione (eventi, feste, merende, momenti di gioco) rivolti ad adulti e bambini. Occasioni utili sia per raccogliere fondi da destinare alla crescita dell'orto sia per far conoscere lo spazio e sensibilizzare la comunità sull'importanza della cura condivisa. A questo proposito, in collaborazione con il comitato Martiri di Gorla, sono state create e donate a tutti i bambini delle scuole, delle piccole tessere fedeltà "amici dell'orto" che vengono timbrate ogni volta che si partecipa ad un'iniziativa dell'orto con la classe o con la famiglia. coinvolge le famiglie della scuola nelle attività di cura del verde e dello spazio comune sia in continuità con i laboratori svolti dai bambini e dagli insegnanti in orario scolastico (raccolte e innaffiature estive) sia organizzando, in collaborazione con le altre realtà coinvolte, giornate di manutenzione straordinaria collettiva, perché crediamo che le attività

a

h

h

Z

h

h

h



	<p>nell'orto possano essere una buona pratica per imparare a prendersi cura di sé, degli altri e di tutto quello che ci circonda.</p> <ul style="list-style-type: none">• crea occasioni di raccolta fondi per il progetto orto anche durante le diverse feste e iniziative del comitato genitori, come già accaduto in passato, ad esempio attraverso la vendita di stelle di Natale al Christmas Party piantine aromatiche alla festa di fine anno.• Coltiva bellezza organizzando all'interno dell'orto iniziative legate alla lettura coinvolgendo anche la biblioteca scolastica e provare a proporre laboratori artistici di qualità (ad es. ceramica, stampa, pittura, ricamo...) rivolti alle famiglie del quartiere.
Comitato genitori scuola primaria martiri di Gorla	<ul style="list-style-type: none">• prosegue il lavoro di sensibilizzazione sul territorio e con le famiglie, oltreché con i Docenti referenti, in sinergia con il suo omologo in Crispi e con le associazioni attive, al fine di far percepire lo spazio dell'orto come un bene comune di cui tutti, cittadini di ogni età, possono essere corresponsabili.• promuove eventi, iniziative, merende, laboratori, già avviati e realizzati nel corso degli ultimi 2 anni, così come la manutenzione ordinaria e straordinaria, saranno cogestiti al massimo delle disponibilità in sinergia con gli altri enti e soggetti che aderiscono al patto.• attiva raccolte fondi continuerà per poter anche autosostenere le proposte. Allo scopo di rendere maggiormente coinvolti in particolare bambine e bambini, sono state predisposte delle tessere che valorizzino l'adesione sia in orario scolastico che in orario extra scolastico alle diverse proposte.
ICS Paolo e Larissa Pini	<ul style="list-style-type: none">• attiva percorsi che valorizzino l'orto come sviluppo delle competenze di cittadinanza globale, al fine di formare cittadini consapevoli e responsabili. Gli orti rappresentano uno strumento di educazione ecologica in grado di riconnettere bambini e ragazzi con le radici del cibo e della vita. In un contesto che favorisce il loro benessere fisico e psicologico, attraverso le attività di semina, cura, raccolta, compostaggio apprendono i principi dell'educazione ambientale e alimentare, imparano a leggere in chiave ecologica le relazioni che legano i membri di una società e a prendersi cura del proprio territorio e ad imparare ad aver cura. L'esperienza diretta nell'orto oltre ad essere strumento didattico interdisciplinare, diventa mezzo trasversale, per costruire relazioni tra la scuola, gli studenti, le famiglie e la società civile che opportunamente coinvolta riesce così a trasformarsi in comunità educante. Questa progettualità si colloca nel solco dell'arricchimento della rete sociale. Si precisa che l'Istituto ha dato nulla osta alla fruizione dello spazio in orario



	<p>scolastico e che la scuola interviene solo come soggetto fruitore ma non finanziatore.</p>
La cittadina attiva Anna Manzoni	<ul style="list-style-type: none">• partecipa alle attività di volontariato per la cura e la manutenzione del verde;• partecipa alla semina e alla cura di quanto seminato (innaffiatura, pacciamatura ecc.);• contribuisce nella gestione dei laboratori di orticoltura con i plessi scolastici e altre realtà del territorio;• contribuisce nella gestione degli eventi organizzati nello spazio dell'orto.
Il cittadino attivo Massimo Monza	<ul style="list-style-type: none">• fornisce consulenza sia organizzativa che legale in merito al buon andamento del patto di collaborazione;• supportarla pianificazione progettuale;
Il cittadino attivo Francesco Colella	<ul style="list-style-type: none">• mette a disposizione i propri mezzi e dare il suo supporto per il trasporto di materiale ingombrante da e verso l'orto;• partecipa alla semina e alla cura di quanto seminato (innaffiatura, pacciamatura ecc.);• partecipa ai momenti di pulizia dell'area eliminando erbe e piante infestanti ;• promuove, nell'ambito delle iniziative previste, l'importanza per la nostra alimentazione di ortaggi e legumi promuovendone il consumo anche con consigli di cucina• Insegna il riconoscimento e l'uso alimentare di alcune erbe spontanee (es. portulaca, ortica, grespigno, borragine, bruscardoli, finocchietto selvatico, ecc.) magari coltivandole nell'orto.
La cittadina attiva Sara Mancino	<ul style="list-style-type: none">• Supporta i laboratori di orticoltura e collaborare alla manutenzione ordinaria e straordinaria di orto e giardino
La cittadina attiva Tiziana D'Angelantonio	<ul style="list-style-type: none">• Supportare i laboratori di orticoltura e collaborare alla manutenzione ordinaria e straordinaria di orto e giardino e ad organizzare incontri con bambini e adulti per avvicinarli al mondo maglia (ferri, uncinetto).

(Handwritten signatures in blue ink, including a large 'Z' and several illegible marks)

<p>La Scheggia</p>	<ul style="list-style-type: none"> • supporta dal punto di vista della comunicazione, producendo elaborati grafici volti alla promozione e divulgazione delle iniziative. Forte dell'esperienza maturata negli anni in ambito cinematografico e musicale, l'associazione intende inoltre essere di supporto nell'organizzazione di eventi, mettendo a disposizione il suo know how e i suoi contatti;
<p>Facciamoci LA*R*GO</p>	<ul style="list-style-type: none"> • proporre un paio di attività all'anno, coinvolgendo i cittadini del quartiere e i bambini delle scuole in momenti di confronto e riflessione sull'impatto a favore dell'ambiente che può avere nel nostro piccolo un semplice cambio di abitudini. Il gruppo si propone, quando possibile, di scegliere il luogo degli orti come punto di arrivo o partenza di azioni collettive che coinvolgano le bici, così come di organizzare alcune attività legate alla bicicletta (mini corsi di manutenzione/riparazione) e alla mobilità dolce (letture, laboratori).
<p>Comitato genitori scuola d'infanzia Sant'Erlembaldo</p>	<ul style="list-style-type: none"> • promuove attività e iniziative all'interno degli orti condivisi, alimentando una crescente consapevolezza green in tutte le bambine e bambini. Questi ultimi, insieme agli adulti, diventano così protagonisti nel creare un ambiente urbano sempre più salutare e partecipato. • realizzare momenti di aggregazione e condivisione genitori / bimbi tramite merende artigianali, laboratori creativi e letture ad alta voce. • diffonde tutte le iniziative che avranno luogo presso gli orti per favorire e convogliare sempre più partecipazione attiva da parte del quartiere.
<p>Il Comitato dei genitori Trevisani Scaetta</p>	<ul style="list-style-type: none"> • promuove attività e iniziative all'interno degli orti condivisi, alimentando una crescente consapevolezza sul rispetto della natura e degli spazi comuni fra ragazze e ragazzi. Questi ultimi, insieme agli adulti, diventano così protagonisti nel creare un ambiente urbano sempre più salutare e partecipato. • realizza momenti di aggregazione e condivisione in orario scolastico ed extrascolastico sulla base delle esigenze del target di età specifico • diffonde tutte le iniziative che avranno luogo presso gli orti per favorire e convogliare sempre più partecipazione attiva da parte del quartiere.
<p>Perigea Srl</p>	<ul style="list-style-type: none"> • mette a disposizione i propri mezzi e dare il suo supporto per il trasporto di materiale ingombrante da e verso l'orto e a partecipare alla semina e alla cura di quanto seminato (innaffiatura, pacciamatura ecc.);

	•
--	---

4.4- MONITORAGGIO E VALUTAZIONE

	Attività
I referenti di ogni soggetto sottoscrittore	<ul style="list-style-type: none"> • ogni sottoscrittore indica un referente unico per i contatti con il Comune e con gli altri aderenti al Patto, con relativi dati di contatto. Eventuali cambi nei referenti devono essere tempestivamente comunicati all'Amministrazione. I referenti avranno il compito di monitorare la gestione e le attività svolte nello spazio urbano e di segnalare/evidenziare necessità, suggerimenti o criticità che emergeranno; • tra i referenti viene individuato un coordinatore che avrà il compito di raccordo con il Comune; • il coordinatore trasmette una relazione semestrale delle attività, sulla base di un report di monitoraggio strategico fornito dal Comune, una rendicontazione semestrale delle spese sostenute ed una relazione finale a conclusione del Patto;
Comune di Milano (Ufficio Partecipazione e Municipio 2)	<ul style="list-style-type: none"> • con frequenza periodica, convoca i referenti per coordinare le attività previste, valutare esigenze sopraggiunte e aggiornare eventualmente le modalità gestionali in funzione delle esigenze emerse, valutare i benefici delle iniziative e individuare possibili ambiti di miglioramento; • è sempre fatta salva la facoltà del Comune di Milano di effettuare sopralluoghi negli spazi per verificare lo svolgimento delle attività previste. • il Referente dell'Amministrazione per il presente Patto è l'Unità Servizi del Municipio 2 (M.Municipio2ErogazServ@comune.milano.it), oltre all'Ufficio Partecipazione (partecipazione@comune.milano.it), per fornire ogni necessaria informazione.

[Handwritten signatures in blue ink]

Art. 5 – Attività di autofinanziamento

I proponenti organizzano e realizzano in autonomia e a propria cura le attività in oggetto del presente accordo, sostenendo le spese che esse comportano.

I proponenti potranno - nelle forme e nei modi ritenuti più idonei - promuovere forme e attività diversificate di autofinanziamento, tra cui la partecipazione a progetti e bandi finalizzati alla valorizzazione del libro e della lettura, allo sviluppo di comunità e rigenerazione urbana e degli spazi pubblici, di promozione culturale, ecc., oltre che iniziative di crowdfunding e all'organizzazione di eventi con sottoscrizione/erogazione liberale da parte del pubblico.

A tale riguardo si precisa che:

1. le attività di autofinanziamento non possono consistere nella cessione di beni/servizi verso il pagamento di un corrispettivo, poiché ciò configura un'attività di commercio;

2. le attività di autofinanziamento sono permesse soltanto nella forma della erogazione liberale (offerta libera), anche quando promossa mediante cessione di beni e/o servizi;
3. la partecipazione ad una manifestazione/evento non può essere vincolata alla richiesta di adesione alla propria associazione con il versamento di una quota associativa, poiché ciò configurerebbe il pagamento di un biglietto surrettizio;

Art. 6 - Disciplina delle attività di animazione e spettacolo

Il Comune di Milano riconosce la possibilità di effettuare, in aree pedonali e nelle aree pavimentate dei parchi cittadini, le seguenti manifestazioni:

- piccole iniziative diffuse a carattere socioculturale e di intrattenimento (c.d. PIDS ai sensi della deliberazione di Giunta comunale n. 813 del 03/06/2022), di dimensioni contenute (entro i 60 mq e con un numero massimo di partecipanti pari a circa 100 persone) che non necessitano di licenza di spettacolo, e che hanno come finalità principale e prevalente la socialità, l'incontro tra le persone e la rigenerazione dei luoghi;

Nel caso delle PIDS senza spettacolo, per i firmatari di patto di collaborazione, è necessario inserire la propria iniziativa nel portale <https://geoeventi.comune.milano.it/permits>, almeno 15 giorni prima della data prevista per l'evento. Le c.d. PIDS, in quanto oggetto del presente patto, sono esenti dalla costituzione del deposito cauzionale a garanzia di eventuali danni al suolo pubblico; inoltre sono esenti dal pagamento del Canone di occupazione suolo pubblico ai sensi dell'art. 31, lett. a) num. 2 del Regolamento Canone Unico Patrimoniale e Canone di Concessione dei Mercati.

- ordinarie attività di spettacolo, previo rilascio della relativa licenza da parte dello Sportello Unico Eventi (Suev); procedura al seguente link <https://www.comune.milano.it/servizi/sportello-unico-eventi-suev>;
- attività a carattere commerciale sono possibili esclusivamente previo rilascio delle autorizzazioni dello Sportello Unico Attività Produttive (Suap); procedura al seguente link <https://www.comune.milano.it/aree-tematiche/impresa/sportello-unico-attivita-produttive-suap>.
Si precisa che queste attività non sono esenti dal pagamento del Canone di occupazione suolo pubblico.

Art. 7 - Modalità e tempi di animazione dello spazio pubblico

Il coordinatore, individuato tra i firmatari, avrà il ruolo di armonizzare le attività di animazione dello spazio rigenerato al fine di evitare interferenze e consentire il fluido svolgimento delle iniziative programmate.

Al Municipio spetta il compito di armonizzare la programmazione delle iniziative con gli interventi che a qualunque titolo l'Amministrazione si riserva di effettuare sulla strada.

A tal fine, il calendario delle attività dovrà essere condiviso con gli uffici di Municipio e l'ufficio Partecipazione Attiva - con almeno tre mesi di anticipo - al fine di attuare le preventive attività di verifica di fattibilità e richieste di facilitazioni e coordinamento interno all'Amministrazione; a questo scopo ogni attività deve essere comunicata con le modalità specificate nel precedente articolo 6.

Art. 8 - Scadenza del Patto

Entro 30 giorni successivi alla scadenza del Patto o alla sua conclusione anticipata ex art. 10 il

Coordinatore consegna all'Amministrazione la relazione finale, a conclusione di tutte le attività del Patto.

Alla scadenza gli arredi introdotti dai promotori nell'area dovranno essere rimossi a loro opera e spese, salvo diversa valutazione del Comune di Milano, che potrà acquisirle senza oneri corrispettivi.

Art. 9 - Polizze assicurative

Ove già in possesso le parti forniscono all'Amministrazione copia di idonee polizze assicurative per infortunio e responsabilità civile. Per la durata del Patto dovranno altresì essere prodotte le periodiche quietanze del premio assicurativo.

Qualora non dotati di propria polizza per le attività oggetto del presente Patto, i soggetti firmatari e relativi collaboratori e/o i volontari devono aderire, mediante iscrizione, al programma attivato dal Comune "Volontari per Milano", che offre apposita copertura assicurativa. In alternativa, analoga copertura sarà possibile previa iscrizione nel "Registro dei cittadini attivi" del Comune di Milano.

Art. 10 - Modificazione e/o integrazione del Patto, recesso risoluzione revoca

In vigenza del patto qualunque modificazione o integrazione del medesimo, ivi compresa l'adesione di nuovi soggetti, può avvenire per iscritto solo con il consenso di tutti i contraenti.

Ai sottoscrittori è ammesso il recesso dal patto in qualsiasi momento, di norma senza sanzioni o penali.

Il recesso di un solo pattista non determina l'automatica cessazione del patto: le modalità di prosecuzione vengono valutate tra le parti ed eventualmente inserite, mediante apposito addendum.

L'Amministrazione si riserva la facoltà di risolvere unilateralmente il patto, di norma senza applicare penalità, nel caso di attività effettuate in modo non conforme a quanto pattuito, nonché di escludere uno o più sottoscrittori nel caso di esito negativo dei controlli e/o di procedere ad atto di revoca per sopravvenuti motivi di interesse pubblico o per mutamento della situazione di fatto.

È sempre fatta salva l'eventuale possibilità di rivalsa da parte dell'Amministrazione comunale nei confronti dei sottoscrittori, in caso di danni accertati derivanti dalle attività, ai sensi dell'art. 2043 Codice civile

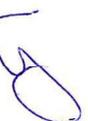
Art. 11 - Privacy policy

I dati raccolti dalle associazioni in relazione alle attività oggetto del presente accordo non sono conferiti al Comune di Milano. Nella gestione dei rapporti con cittadini, associazioni, gruppi informali, fornitori, media digitali e analogici, le associazioni assumono il ruolo di Titolari del trattamento ai sensi del Regolamento (UE) n. 679 del 27 aprile 2016, artt. 4 e 26, (di seguito RGPD) adempiendo a tutte prescrizioni ivi previste.

Tutti i soggetti sottoscrittori, nel trattamento dei dati raccolti in attuazione del presente accordo, si attengono alle norme vigenti in materia e al rispetto della informativa sul trattamento della privacy allegata al presente patto come parte integrante.

Art. 12 - Rinvio a regolamenti e normative

Per quanto non espressamente previsto si fa rinvio al Regolamento Comunale di disciplina per la partecipazione dei cittadini attivi alla cura, gestione condivisa ed alla rigenerazione dei beni comuni, approvato con deliberazione del Consiglio Comunale n. 15 del 20/05/2019 ed alle altre discipline di settore.





Comune di
Milano

Art. 13 - Foro competente

La definizione di eventuali controversie dipendenti dal presente accordo, espletato con esito negativo un tentativo di composizione bonaria, è attribuita esclusivamente al Giudice ordinario del Foro di Milano.

Letto, confermato e sottoscritto in segno di integrale accettazione senza riserve, per tutte le pagine comprendenti il documento.

P. il Comune di Milano

Il Direttore operativo dell'Area Municipi
Ambito di coordinamento I

Dott. Giovanni Campana

p. l'Istituto Comprensivo Statale "Paolo e
Larissa Pini

Per Prof.ssa Rosa Delia Ruta in qualità di Dirigente
scolastico

p. il Comitato genitori scuola primaria Crispi,
Sara Gobbin in qualità di Presidente e
rappresentante legale

p. il Comitato genitori scuola primaria Martiri
di Gorla

Federica Lozej in qualità di Presidente e legale
rappresentante

p. il Comitato genitori scuola d'infanzia
Sant'Erlembardo (gruppo informale)

Carminati Gaetana Maria

p. il Comitato dei genitori Trevisani Scaetta

Barbara Covella

p. l'Associazione SINITAH APS

Sig. Abdoul Kader Traore in qualità di Presidente;

p. l'Associazione La Scheggia

Sig. De Monte Domenico in qualità di Presidente;

Giovanni Campana

Sara Gobbin

Federica Lozej

Carminati Gaetana Maria

Barbara Covella

Abdoul Kader Traore

De Monte Domenico



Comune di
Milano

p. Perigea S.r.l.

Colella Francesco in qualità di rappresentante
legale;

Colella

p. il gruppo Facciamoci LA*R*GO

Arch. Celia Cardona Cava in qualità di
delegato

La cittadina attiva Anna Manzoni

[Signature]

Il cittadino attivo Massimo Monza

Anna Manzoni

Il cittadino attivo Francesco Colella

Massimo Monza

La cittadina attiva Sara Mancino

Francesco Colella

La cittadina attiva Tiziana D'Angelantonio

Tiziana D'Angelantonio

[Vertical list of signatures]

INFORMATIVA RELATIVA AL TRATTAMENTO DEI DATI PERSONALI

Ai sensi dell'articolo 13 del Regolamento UE n. 2016/679 (Regolamento generale sulla protezione dei dati personali), si informa che i dati personali raccolti per la sottoscrizione del patto di collaborazione approvato con la Determinazione dirigenziale n. xxx\2022 del Comune di Milano, e per l'effettuazione delle attività che ne sono conseguenti, sono trattati dal Comune di Milano in qualità di Titolare del trattamento, allo scopo esclusivo di perseguire l'interesse pubblico costituito dalla ricerca di contributi migliorativi alla definizione del progetto offerti dalla popolazione.

Fatta salva la possibilità di un ulteriore utilizzo per trattamenti successivi, compatibili con le finalità del Comune nell'ambito delle politiche di promozione della partecipazione e della cittadinanza attiva, il trattamento dei dati forniti direttamente dagli interessati o comunque raccolti nel corso dell'attività, riconducibili al patto, è effettuato con l'utilizzo di procedure informatizzate nonché da persone autorizzate e tenute obbligatoriamente alla riservatezza.

Le attività prodotte mediante patti di collaborazione e in generale ogni attività promossa dalla cittadinanza attiva richiede la raccolta esclusivamente dei seguenti dati personali: nome e cognome, indirizzo mail e numero di telefono (facoltativo); indirizzo del domicilio; numero di carta d'identità o altro documento di identificazione; codice fiscale;

I dati raccolti saranno conservati per il tempo necessario alla gestione delle attività, fermi restando gli obblighi in materia di conservazione degli atti e documenti amministrativi e/o di archiviazione storica. I documenti e i materiali inviati dai sottoscrittori o raccolti tra i cittadini attivi nell'ambito delle attività conseguenti al patto saranno oggetto di pubblicazione in forma nominativa, o, se richiesto, anonima, sul sito istituzionale del Comune di Milano nella pagina dedicata alla Partecipazione, previa rilascio di liberatoria da parte dell'autore; potranno inoltre essere oggetto di elaborazioni statistiche e di utilizzo da parte di terzi, senza generare compensi in qualsiasi forma denominati per l'autore; questi materiali sono conferiti dagli autori quali contributi allo sviluppo del patto e allo scopo di promuovere la diffusione delle buone prassi di partecipazione.

Gli interessati possono esercitare i diritti previsti dall'art. 15 e seguenti del Regolamento UE 2016/679 ed in particolare il diritto di accedere ai propri dati personali, di chiederne la rettifica o la limitazione, l'aggiornamento se incompleti o erronei e la cancellazione se sussistono i presupposti, nonché di opporsi al loro trattamento rivolgendo la richiesta:

- al Comune di Milano, in qualità di Titolare, via Dogana, n.2 – 20122 Milano - Direzione Servizi civici, Partecipazione e Sport - al seguente indirizzo e-mail partecipazione@comune.milano.it



Comune di
Milano

- al Responsabile per la protezione dei dati personali del Responsabile del Trattamento (Data Protection Officer – del Comune di Milano) e-mail: dpo@comune.milano.it

Infine si informa che gli interessati, ricorrendo i presupposti, possono proporre un eventuale reclamo all'Autorità di Controllo Italiana - Garante per la protezione dei dati personali - Piazza di Monte Citorio n. 121 – 00186 Roma.

Informativa sul trattamento dei dati - SCHEMA RIASSUNTIVO
Titolare del trattamento
Contatti del Responsabile della protezione dei dati (DPO) presso Responsabile del Trattamento
Finalità del trattamento
Base giuridica del trattamento
Categorie di dati
Comunicazione dei dati (Categorie di destinatari)
Trasferimento dei dati verso paesi terzi extra UE
Tempi di conservazione dei dati

[Handwritten signatures in blue ink, arranged vertically on the right side of the page.]

